

1. Propagovať objednávateľa ako reklamného partnera počas podujatia Košické Vianoce 2025 (ďalej aj ako podujatie), ktoré sa bude konať v dňoch od 1.12. do 23.12.2025 na Hlavnej ulici v Košiciach, formou:
 - a) umiestnenia loga objednávateľa v časopise „v skratke“, v počte 100 000 ks,
 - b) umiestnenia loga objednávateľa v programovom kalendári podujatia v elektronickej podobe zverejnenom na stránkach www.kosice.sk, www.facebook.com/kosiceofficial,
 - c) umiestnenia loga objednávateľa na City Lights k podujatiu, v počte 20 ks,
 - d) umiestnenia loga objednávateľa na CTL boards k podujatiu, v počte 20 ks,
 - e) umiestnenia loga objednávateľa na plagátoch k podujatiu, rozmer A2, v počte 30 ks,
 - f) umiestnenia loga objednávateľa na plagátoch k podujatiu, rozmer 100x180 cm, v počte 6 ks,
 - g) uvedenia objednávateľa ako reklamného partnera v texte moderátora na začiatku programu.
- h) Predmetnú reklamu vyhotoviť na vlastné náklady a zabezpečiť, aby uvedenie obchodnej značky objednávateľa bolo realizované výlučne podľa grafických podkladov a platného design manuálu logotypu objednávateľa.
- i) Zhotoviteľ uvedie každé logo objednávateľa až po odkonzultovaní so zamestnancom zodpovedným zo strany objednávateľa.

Objednávateľ sa zaväzuje

1. V dostatočnom časovom predstihu dodať zhotoviteľovi podklady pre vyhotovenie predmetnej reklamy.

III. CENA

1. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť zhotoviteľovi za plnenie v zmysle čl. II. (záväzky zhotoviteľa) tejto zmluvy, na základe cenovej kalkulácie reklamy, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy ako Príloha č. 1 a fakturácie na účet zhotoviteľa, ktorý je uvedený v záhlaví tejto zmluvy celkove sumu **11 931,00 EUR** vrátane DPH, (slovom: jedenásťtisíc deväťstotridsaťjeden eur).
Cena bez dane: 9 700,00 EUR
23 % DPH: 2 231,00 EUR
2. Zhotoviteľ je povinný vystaviť faktúru najneskôr do 15 dní od vzniku daňovej povinnosti za predmet plnenia zmluvy. Faktúra bude splatná do 14 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi. Zhotoviteľ je povinný ku faktúre priložiť dokumentáciu prevedenej reklamy nasledovným spôsobom: priložiť zvukový/obrazový záznam, fotodokumentáciu s uvedením obchodnej značky objednávateľa v zmysle bodu 1. článku II. Predmet zmluvy. V prípade, ak zhotoviteľ nepriloží ku faktúre dokumentáciu reklamy v celom rozsahu čl. II. bodu 1. tejto zmluvy, alebo vôbec, zmluvné strany to budú považovať za porušenie zmluvy spojené s právom objednávateľa vyúčtovať zhotoviteľovi zmluvnú pokutu vo výške 10 % z ceny nezdokladovanej reklamy. Zaplatenie zmluvnej pokuty nezbavuje zhotoviteľa povinnosti vrátiť finančné prostriedky vo výške ceny nezdokladovanej reklamy. Náhrada škody bude hradená v plnom rozsahu popri zmluvnej pokute. Zmluvná pokuta a náhrada škody sú splatné v lehote 14 dní odo dňa doručenia ich vyúčtovania zhotoviteľovi.
3. Zhotoviteľ vystaví a zašle faktúru spolu s dokumentáciou prevedenej reklamy na adresu: U. S. Steel Košice, s.r.o., Útvar Riaditeľa pre vonkajšie vzťahy, Vstupný areál U. S. Steel, 044 54 Košice.
4. Okrem náležitostí podľa zákona o DPH, faktúra musí obsahovať dodatočné náležitosti: názov a sídlo banky zhotoviteľa, číslo bankového účtu zhotoviteľa.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že za deň úhrady sa považuje deň odpísania dlžnej sumy z bankového účtu objednávateľa.
6. Za neuhradenie záväzkov v lehote splatnosti faktúry má zhotoviteľ právo vyúčtovať objednávateľovi úrok z omeškania vo výške 0,01 % z oneskorenej platby za každý deň omeškania. Úroky z omeškania sú splatné v lehote 14 dní od dátumu doručenia vyúčtovania úrokov z omeškania objednávateľovi.
7. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že bez predchádzajúceho písomného súhlasu objednávateľa nebude postupovať, resp. obchodovať s pohľadávkami vyplývajúcimi z tejto zmluvy pod sankciou zmluvnej pokuty vo výške 20 % z finančného objemu takto postúpenej alebo odpredanej pohľadávky. Zmluvná pokuta bude hradená v plnom rozsahu popri náhrade škody. Zmluvná pokuta a náhrada škody sú splatné v lehote 14 dní od dátumu doručenia ich vyúčtovania zhotoviteľovi.
8. Zhotoviteľ vystaví faktúru obsahujúcu DPH iba za predpokladu, že bol v čase vzniku daňovej povinnosti platiteľom dane z pridanej hodnoty. Zhotoviteľ sa zároveň zaväzuje v čase trvania zmluvného vzťahu písomne oznámiť USSK dátum zrušenia registrácie za platiteľa dane z pridanej hodnoty a to bezodkladne po tomto dátume. V prípade, že zhotoviteľ vystaví objednávateľovi faktúru, ktorá bude obsahovať DPH v čase, keď nebude jej platiteľom, a následne správca dane objednávateľovi dorubí dodatočnú DPH a zároveň v zmysle zákona č. 563/2009 Zb. o správe daní (daňový poriadok), v znení neskorších predpisov vyrubí objednávateľovi sankciu z neoprávnene odpočítanej DPH, zhotoviteľ sa zaväzuje dodatočnú DPH ako aj vyrubenú sankciu titulom náhrady škody uhradiť objednávateľovi v plnej výške do štrnásť (14) dní od doručenia jej vyúčtovania zhotoviteľovi.
9. Zhotoviteľ prehlasuje, že každý jeho bankový účet uvedený v zmluve je oznámený Finančnému riaditeľstvu SR v súlade s § 6 zákona o DPH ako účet používaný na podnikanie. V prípade, ak objednávateľ zistí, že toto prehlásenie nezodpovedá skutočnosti, je oprávnený rozdeliť platbu za dodávky v zmysle predmetu zmluvy, pričom DPH uhradí na

účet zhotoviteľa zverejnený na webe Finančného riaditeľstva SR. Zhotoviteľ je povinný nahlásiť každú zmenu, ktorá sa týka účtov uvedených v zmluve.

IV. AUDITNÁ KLAUZULA

1. Zhotoviteľ je povinný viesť presné a úplné knihy a záznamy (v písomnej, elektronickej, alebo inej forme) súvisiace s vykonávanou prácou, všetkými čiastkami fakturovanými objednávateľovi podľa zmluvy a inými skutočnosťami týkajúcimi sa zmluvy alebo obchodných vzťahov medzi objednávateľom a zhotoviteľom (ďalej len „knihy a záznamy“).
2. Také knihy a záznamy majú tiež obsahovať (bez obmedzenia) všetky záznamy súvisiace s akýmkoľvek (i) zmenami práce alebo prácami navyše, (ii) požiadavkami na možnú úpravu ceny alebo termínu plnenia, (iii) pohosteniami a darmi, (iv) obchodnými, finančnými a inými transakciami medzi zhotoviteľom a ktorýmkoľvek zamestnancom objednávateľa, (v) možnými nákladmi na ukončenie zmluvy, (vi) akýmkoľvek inými možnými poplatkami uvedenými v zmluve, (vii) darmi, pohosteniami alebo cestovnými nákladmi pre vládnych úradníkov, (viii) obchodnými, finančnými alebo inými transakciami medzi zhotoviteľom a vládnymi úradníkmi a (vii) plnením všetkých zmluvných požiadaviek zhotoviteľom. (Pre definíciu pojmu „vládny úradník“ – viď časť Protikorupčné záväzky).
3. Tieto knihy a záznamy budú sprístupnené kontrole alebo auditu zo strany zástupcov objednávateľa počas primeraných pracovných hodín po dobu platnosti zmluvy a počas obdobia siedmich (7) nasledujúcich rokov po skončení platnosti zmluvy. Zhotoviteľ bude plne spolupracovať so zástupcami objednávateľa pri vykonaní kontroly alebo auditu a pri vyhotovení a sprístupnení všetkých kníh a záznamov uvedených v tomto článku.
4. Zhotoviteľ je povinný prostredníctvom primeraného zabezpečenia v svojich subdodávateľských zmluvách a nákupných objednávkach (subkontraktach), požadovať od svojich zhotoviteľov a dodávateľov (subdodávateľov), aby (i) podobne viedli a uchovávali presné a úplné knihy a záznamy (ako je uvedené v tomto článku) súvisiace s každou subdodávateľskou zmluvou alebo nákupnou objednávkou uzavretou alebo vystavenou zhotoviteľom v súvislosti so zmluvou, (ii) umožnili kontrolu alebo audit týchto kníh a záznamov objednávateľom za podmienok a počas obdobia ako je uvedené v tomto článku a (iii) spolupracovali pri vykonaní kontroly alebo auditu.
5. Ak sú súčasťou zmluvy dodávateľské práce a služby v oblasti informačných technológií, objednávateľ má právo vykonať audit v sídle zhotoviteľa týkajúci sa bezpečnostných parametrov jeho informačných systémov a technológií. Zhotoviteľ je povinný zmluvne zabezpečiť výkon takéhoto práva aj u svojich subdodávateľov.
6. Akékoľvek porušenie povinnosti zhotoviteľa plne spolupracovať pri vyhotovení alebo sprístupnení všetkých kníh a záznamov uvedených v auditnej požiadavke objednávateľa podľa tohto článku tak, aby bola umožnená včasná a úplná kontrola a audit kníh a záznamov objednávateľom, alebo akékoľvek iné porušenie povinnosti zhotoviteľa konať plne v súlade s ktorýmkoľvek ustanovením tohto článku, bude považované za podstatné porušenie zmluvných povinností zhotoviteľa.

V. PREHLÁSENIA A ZÁRUKY

1. Zhotoviteľ prehlasuje a zaručuje, že, pokiaľ ide o jeho povinnosti podľa zmluvy a akejkoľvek inej dohody s objednávateľom, v súčasnej dobe dodržiava a naďalej bude dodržiavať zákony, predpisy a vykonávacie nariadenia vydané a/alebo nariadené (i) Slovenskou republikou alebo (ii) Európskou úniou a jej orgánmi alebo (iii) Bezpečnostnou Radou Organizácie spojených národov alebo (iv) Úradom pre kontrolu zahraničných aktív (The Office of Foreign Assets Control „OFAC“) Ministerstva financií USA (pozri: ktoré zakazujú, okrem iných vecí, vstupovanie do transakcií s a poskytovanie služieb určitým cudzím krajinám, územiám, entitám a jednotlivcom. Zhotoviteľ prehlasuje a zaručuje, že ani zhotoviteľ, ani žiadna osoba, ktorá má prospech zo zhotoviteľa, nie je (i) osobou uvedenou v zozname zvlášť označených občanov a blokovaných osôb (tzv. Specially Designated Nationals and Blocked Persons), publikovanom úradom OFAC, alebo v ktoromkoľvek inom podobnom zozname vydanom akýmkoľvek z vyššie uvedených regulačných orgánov („Osoba zahrnutá

do zoznamu") alebo (ii) ministerstvom/úradom, agentúrou alebo zástupcom, alebo nie je inak priamo alebo nepriamo kontrolovaný alebo konajúci v mene žiadnej Osoby zahrnutej do zoznamu alebo vlády krajiny podliehajúcej súhrnným ekonomickým sankciám nariadeným ktorýmkoľvek z vyššie uvedených regulačných orgánov (ktorý sa z času na čas môže meniť), avšak zahŕňa k 10.3.2022 Irán, Kubu, Sýriu, Severnú Kóreu a časti Ukrajiny, ktoré nie sú kontrolované vládou, v Doneckej, Chersonskej, Luhanskej a Záporožskej oblasti (každá Osoba zahrnutá do zoznamu a každá iná entita a krajina opísaná v časti (ii) sa ďalej označuje ako "*Blokovaná Osoba*").

2. Zhotoviteľ ďalej prehlasuje a zaručuje, že žiadny tovar alebo služba, ktorú prijíma od objednávateľa, nezahŕňa, nevyžaduje súčinnosť, netýka sa, ani nesúvisí, vcelku alebo sčasti, so žiadnou Blokovanou Osobou alebo jej majetkom alebo jej produktmi.
3. Zhotoviteľ ďalej prehlasuje a zaručuje, že zhotoviteľ dodržiava a bude dodržiavať všetky platné zákony a ostatné právne predpisy, týkajúce sa predmetu tejto zmluvy ako aj súvisiacich vecí, vrátane, ale nie iba: a) dojednávania reklamných služieb pre objednávateľa, ako sú popísané v tejto zmluve; b) dojednávania a plánovania podujatia; a c) každej komunikácie a všetkých dojednaní zhotoviteľa s vládnymi predstaviteľmi a vládnymi zamestnancami pokiaľ ide o sponzoring, plánovanie, vykonávanie a financovanie podujatia a súvisiacich aktivít. Žiadne ustanovenie alebo formulácia v tejto zmluve nebude vykladané alebo chápané vo význame, že objednávateľ nesie zodpovednosť za sponzoring, navrhovanie, plánovanie, uskutočnenie a financovanie podujatia alebo súvisiacich aktivít, vrátane, ale nie iba, dojednávania účinkujúcich na podujatí, miesta podujatia a dojednávania podujatia alebo akejkoľvek služby súvisiacej s podujatím. Všetky uvedené aktivity sú v plnej zodpovednosti zhotoviteľa alebo tretích osôb. Objednávateľ zodpovedá výhradne len za zaplatenie reklamných služieb, ktoré si objednal v súlade s cenovou kalkuláciou reklamy, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy o reklame č. 26/2024 a je priložená k tejto zmluve.
4. Zhotoviteľ týmto uznáva a súhlasí, že porušenie akejkoľvek podmienky tohto článku zhotoviteľom kedykoľvek počas doby platnosti zmluvy sa bude považovať za podstatné porušenie zmluvy.
5. Zhotoviteľ týmto súhlasí, že odškodní, obháji a uchráni od ujmy objednávateľa a jeho štatutárnych zástupcov, riaditeľov/vedúcich pracovníkov a zamestnancov pred a proti akýmkoľvek a všetkým nárokom, požiadavkám, náhradám škôd, výdavkom, pokutám a penále vzniknutým v súvislosti s akýmkoľvek údajným porušením tohto prehlásenia a záruky zhotoviteľom alebo jeho zástupcami. Objednávateľ môže odmietnuť, pozastaviť alebo odrieknuť akúkoľvek transakciu pre Blokovanú Osobu bez penále alebo platby za odmietnutý, pozastavený alebo odrieknutý tovar alebo služby, a/alebo odstúpiť od Zmluvy alebo akejkoľvek inej dohody s objednávateľom, úplne alebo sčasti, alebo ich ukončiť, ak (i) zhotoviteľ alebo jeho zástupca porušil vyššie uvedené prehlásenie a záruku alebo (ii) objednávateľ je v dobrej viere presvedčený, že zhotoviteľ alebo jeho zástupca má v úmysle porušiť vyššie uvedené prehlásenie a záruku, a zhotoviteľ v odpovedi na výzvu objednávateľa neposkytne bez zbytočného odkladu primerané a uspokojivé uistenie, že koná plne v súlade s týmto článkom. Zhotoviteľ uhradí všetky penále a škody vzniknuté ako dôsledok porušenia podmienok uvedených v tomto článku.

VI.

PROTIKORUPČNÉ ZÁVÄZKY

1. Zhotoviteľ vyhlasuje, že ani on ani žiadny z jeho majiteľov, riaditeľov, zamestnancov, ani žiadna iná osoba, konajúca v jeho mene, v súvislosti s úkonmi a transakciami zamýšľanými zmluvou alebo v súvislosti s akýmkoľvek inými obchodnými transakciami zahŕňajúcimi objednávateľa, neuskutočnila a neuskutoční, neponúkla a neponúkne, alebo nesľúbila a nesľúbi žiadnu platbu alebo inú hodnotnú vec, priamo alebo nepriamo, (i) žiadnemu vládnemu úradníkovi; (ii) žiadnej politickej strane, funkcionárovi politickej strany alebo kandidátovi na úrad; (iii) tretej strane s vedomím alebo s podozrením, že takáto platba alebo hodnotná vec bude v plnom rozsahu alebo sčasti poskytnutá, ponúknutá alebo prisľúbená komukoľvek z vyššie uvedených alebo (iv) akejkoľvek fyzickej alebo právnickej osobe, ak by takáto platba alebo prevod porušovali právo krajiny, v ktorej sú vykonané, alebo právo Slovenskej republiky, Európskej únie alebo USA. Je úmyslom zmluvných strán, aby žiadne platby alebo prevody peňazí alebo čohokoľvek hodnotného neboli vykonané

s úmyslom alebo efektom verejnej alebo komerčnej korupcie, akceptácie alebo tichého súhlasu s vydieraním, úplatku alebo iných nelegálnych alebo nečestných nástrojov na získanie obchodu. Avšak, tento článok nezakazuje poskytovanie obchodných upomienkových darov nepatrnej hodnoty, či poskytnutie štandardného a obvyklého obchodného pohostenia za podmienky, že akýkoľvek takýto upomienkový dar alebo pohostenie sú legálne v štáte, v ktorom sú poskytnuté, sú ponúknuté z legitímneho obchodného dôvodu, odôvodnené danými okolnosťami, a nie sú poskytnuté so žiadnym nečestným alebo korupčným cieľom. Pre účely zmluvy pojem "vládny úradník" znamená akéhokoľvek činiteľa alebo zamestnanca (i) akejkolvek miestnej, štátnej, regionálnej alebo národnej vlády/správy alebo akéhokoľvek ministerstva/ štátneho alebo správneho orgánu, agentúry alebo ich zástupcu, (ii) spoločnosti úplne alebo čiastočne vlastnenej alebo kontrolovanej vládou, alebo štátnym či správnym orgánom, alebo (iii) verejnej medzinárodnej organizácie, alebo akúkoľvek inú osobu oficiálne konajúcu pre alebo v mene takejto vlády alebo ministerstva, štátneho alebo správneho orgánu, zástupcu, spoločnosti alebo verejnej medzinárodnej organizácie.

2. Právo implementujúce Dohovor Organizácie pre hospodársku spoluprácu a rozvoj o boji s podplácaním zahraničných verejných činiteľov v medzinárodných obchodných transakciách ("Dohovor OECD"), vrátane protikorupčnej legislatívy Slovenskej republiky a zákona USA o zahraničných korupčných praktikách (ďalej spolu "príslušná protikorupčná legislatíva"), zakazuje priame a nepriame podplácanie a pokus o podplácanie verejných činiteľov. Obe zmluvné strany sú oboznámené s príslušnou protikorupčnou legislatívou, rozumejú jej a súhlasia s jej dodržiavaním a tiež s tým, že nepodniknú žiadne kroky, ktoré by mohli byť porušením alebo by mohli zapríčiniť porušenie príslušnej protikorupčnej legislatívy alebo porušenie práva iných krajín, ktoré zakazuje rovnaký typ správania.

VII.

ĎALŠIE DOJEDNANIA

1. Pokiaľ z technických alebo iných odôvodnených príčin, zhotoviteľ nebude schopný v plnej miere realizovať rozsah reklamy dohodnutý podľa tejto zmluvy, je oprávnený navrhnúť adekvátne náhradné plnenie. Náhradné plnenie môže byť dohodnuté len formou písomného dodatku k tejto zmluve.
2. Počas doby trvania zmluvy je zhotoviteľ povinný oznámiť objednávateľovi zmeny týkajúce sa obchodného mena, sídla alebo miesta podnikania, štatutárnych orgánov, vrátane spôsobu ich konania a zastupovania v právnych vzťahoch, predmetu činnosti, ak súvisí s prácami podľa zmluvy, začatie exekučného konania na majetok zhotoviteľa, začatie konania podľa zákona o konkurze a reštrukturalizácii alebo začatie obdobného konania podľa aplikovateľných právnych predpisov. Zhotoviteľ je zároveň povinný poskytovať objednávateľovi iba úplné, správne, aktuálne a pravdivé osobné údaje dotknutých osôb v zmysle ustanovení Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane osobných údajov (GDPR) a oznámiť mu bez zbytočného odkladu akékoľvek ich zmeny a aktualizácie.
3. Zhotoviteľ sa zaväzuje oboznámiť sa s Oznámením o spracúvaní osobných údajov objednávateľa (ďalej len „Oznámenie“), ktoré sa nachádza na webovej stránke objednávateľa – časť ochrana osobných údajov <http://www.usske.sk/sk/onas/gdpr/ochrana-osobnych-udajov-uvod> a oboznámiť s jeho obsahom svojich zamestnancov ako aj akékoľvek iné dotknuté osoby, ktorých osobné údaje poskytne objednávateľovi, a to ešte pred prvým poskytnutím osobných údajov dotknutých osôb objednávateľovi akoukoľvek formou.

VIII.

ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Zmluva sa uzatvára na obdobie od **1.12.2025 – 23.12.2025**. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a je účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle Mesta Košice.
2. Táto zmluva je vyhotovená v 2 exemplároch, z ktorých po ich obojstrannom podpísaní obdrží 1 exemplár objednávateľ a 1 exemplár zhotoviteľ.

3. Túto zmluvu je možné meniť, alebo dopĺňať len písomnými dodatkami podpísanými štatutárnymi, resp. splnomocnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
4. Prípadné ďalšie vzťahy, touto zmluvou neupravené, sa budú riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.
5. V prípade porušenia ustanovení tejto zmluvy je poškodená strana oprávnená od zmluvy odstúpiť aj pred uplynutím dohodnutej doby, pričom účinky odstúpenia nastanú dňom doručenia odstúpenia druhej strane. Náhrada škody bude riešená v zmysle príslušných právnych predpisov.

v Košiciach dňa: **08. SEP. 2025**

v Košiciach dňa: **30. SEP. 2025**

za: **U. S. Steel Košice, s.r.o.**

za: **MESTO KOŠICE**

RNDr. Miroslav KIRAL'VARGA, MBA
*konateľ a Viceprezident pre vonkajšie vzťahy,
riadenie a rozvoj podnikania*

Ing. Jaroslav POLAČEK
primátor

Ing. Ján BAČA
*riadiťel pre vonkajšie vzťahy,
na základe poverenia*

Príloha č. 1: Cenová kalkulácia reklamy



U. S. Steel Košice, s.r.o
 Útvar riaditeľa pre vonkajšie vzťahy
 Vstupný areál U. S. Steel
 044 54 Košice

Váš list číslo/zo dňa

Naše číslo
 MK/A/2025/21945

Vybavuje/linka

Košice
 02.09.2025

Vec

Cenová kalkulácia propagácie hlavného partnera Košických Vianoc 2025

Na základe dohody medzi Mestom Košice a U. S. Steel Košice, s.r.o. je cenová kalkulácia propagácie objednávateľa nasledovná:

Názov podujatia: Košické Vianoce 2025

Termín podujatia: 1. - 23.12. 2025

Miesto konania: Hlavná ulica, Košice

Propagačný materiál	Košické Vianoce 2025	
	množstvo (ks)	cena bez DPH
Časopis „v skratke“	100 000	4 500,00
Programový kalendár v elektronickej podobe zverejnený na stránkach www.kosice.sk , www.facebook.com/kosiceofficial	-	1 500,00
City Light	20	400,00
CTLboardy	20	2 210,00
plagát A 2	30	200,00
plagát 100x 180 cm	6	150,00
moderátor (vstupy na začiatku programu)		740,00
Spolu		9 700,00

Celková cena za propagáciu hlavného partnera je **9 700.- €** a pozostáva z umiestnenia loga na vyššie uvedených materiáloch a propagovanie organizácie moderátorom počas trvania podujatia.

Za zhotoviteľa : Mesto Košice